

Bruxelles, 11 noiembrie 2019
(OR. fr)

12350/19

**Dosar interinstituțional:
2019/0160 (NLE)**

**ACP 107
COAFR 170
WTO 241
RELEX 852**

ACTE LEGISLATIVE ȘI ALTE INSTRUMENTE

Subiect: DECIZIE A CONSILIULUI privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul Comitetului APE instituit prin Acordul interimar în vederea încheierii unui acord de parteneriat economic între Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și partea Africa Centrală, pe de altă parte, în ceea ce privește adoptarea listei de arbitri

DECIZIA (UE) 2019/... A CONSILIULUI

din ...

**privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene,
în cadrul Comitetului APE instituit prin Acordul interimar
în vederea încheierii unui acord de parteneriat economic
între Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de o parte,
și partea Africa Centrală, pe de altă parte,
în ceea ce privește adoptarea listei de arbitri**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 207
alineatul (4) primul paragraf, coroborat cu articolul 218 alineatul (9),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Acordul interimar în vederea încheierii unui acord de parteneriat economic între Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și partea Africa Centrală, pe de altă parte (denumit în continuare „acordul”)¹, a fost semnat în numele Uniunii în temeiul Deciziei 2009/152/CE a Consiliului². Acordul se aplică cu titlu provizoriu din data de 4 august 2014.
- (2) Conform articolului 85 alineatul (1) din acord, Comitetul APE trebuie să stabilească o listă cu persoane care doresc și sunt în măsură să îndeplinească funcția de arbitri.
- (3) La următoarea sa reuniune anuală, Comitetul APE este invitat să adopte o decizie de stabilire a listei persoanelor care doresc și sunt în măsură să fie arbitri.
- (4) Este oportun să se stabilească poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul Comitetului APE în ceea ce privește adoptarea respectivei decizii, în măsura în care aceasta va fi obligatorie pentru Uniune.
- (5) Prin urmare, poziția Uniunii în cadrul Comitetului APE ar trebui să se bazeze pe proiectul de decizie atașat,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

¹ JO L 57, 28.2.2009, p. 2.

² Decizia 2009/152/CE a Consiliului din 20 noiembrie 2008 privind semnarea și aplicarea cu titlu provizoriu a Acordului interimar în vederea încheierii unui acord de parteneriat economic între Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și partea Africa Centrală, pe de altă parte (JO L 57, 28.2.2009, p. 1).

Articolul 1

Poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii, în cadrul Comitetului APE instituit prin Acordul interimar în vederea încheierii unui acord de parteneriat economic între Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și partea Africa Centrală, pe de altă parte, se bazează pe proiectul de decizie a Comitetului APE privind adoptarea listei arbitrilor, atașată la prezenta decizie.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la ...,

Pentru Consiliu

Președintele

PROIECT DE

DECIZIA nr. .../2019 A COMITETULUI APE

**instituit prin Acordul interimar în vederea încheierii unui acord de parteneriat economic
între Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de o parte,
și partea Africa Centrală, pe de altă parte**

din ...

privind adoptarea listei arbitrilor

COMITETUL APE,

având în vedere Acordul interimar în vederea încheierii unui acord de parteneriat economic între Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și partea Africa Centrală, pe de altă parte (denumit în continuare „acordul”), semnat la Bruxelles la 22 ianuarie 2009 și aplicat cu titlu provizoriu începând din 4 august 2014, în special articolul 85 alineatul (1),

întrucât:

- (1) Potrivit acordului și în conformitate cu prezenta decizie, partea Africa Centrală este compusă din Republica Camerun.
- (2) Acordul prevede că Comitetul APE trebuie să stabilească o listă cu 15 persoane care doresc și sunt în măsură să îndeplinească funcția de arbitri pentru soluționarea litigiilor care ar putea interveni între părți,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

- (1) Se stabilește lista celor 15 persoane care doresc și sunt în măsură să îndeplinească funcția de arbitru, în conformitate cu articolul 85 alineatul (1) din acord, astfel cum figurează în anexa la prezenta decizie.
- (2) Lista arbitrilor menționată la alineatul (1) este stabilită fără a aduce atingere normelor specifice prevăzute în acord sau care pot fi decise de Comitetul APE.

Articolul 2

Lista arbitrilor menționată la articolul 1 poate fi modificată printr-o decizie a Comitetului APE, adoptată în conformitate cu articolul 92 alineatul (4) din acord.

Articolul 3

Prezenta decizie intră în vigoare la data semnării.

Adoptată la ..., la data de ...

Pentru Republica Camerun

...

Pentru Uniunea Europeană

...

ANEXĂ

Lista arbitrilor [articolul 85 alineatul (1) din acord]

Arbitrii selectați de partea Africa Centrală (Camerun):

Dna Mildred Alugu BEJUKA – Camerun

Dl Jean Michel MBOCK BIUMLA – Camerun

Dl Henri-Désiré MODI KOKO BEBEY – Camerun

Dl David NYAMSI – Camerun

Dl Sadjo OUSMANOU – Camerun

Arbitrii selectați de partea Uniunea Europeană:

Dl Jacques BOURGEOIS – Belgia

Dl Claus-Dieter EHLERMANN – Germania

Dl Pieter Jan KUIJPER – Țările de Jos

Dl Giorgio SACERDOTI – Italia

Dl Ramon TORRENT – Spania

Arbitrii selectați de comun acord de către cele două părți:

Dl Thomas COTTIER – Elveția

Dl Fabien GÉLINAS – Canada

Dna Merit E. JANOW – Statele Unite ale Americii

Dna Anna KOUYATE – Mali

Dl Helge SELAND – Norvegia
